

Polski

Instrukcja obsługi: Regał mobilny na kółkach

- Montaż:** Postępuj zgodnie z dołączoną instrukcją montażu. Sprawdź, czy wszystkie części są prawidłowo zamontowane, a śruby dobrze dokręcone.
 - Użytkowanie:** Regał mobilny przeznaczony jest do przechowywania lekkich przedmiotów i łatwego przenoszenia dzięki kółkom. Unikaj przeciążania.
 - Pielęgnacja:** Czyść regał suchą ściereczką. W przypadku mocniejszych zabrudzeń użyj wilgotnej szmatki z delikatnym detergentem.
 - Utylizacja:** Po zakończeniu użytkowania, recyklinguj zgodnie z lokalnymi przepisami dotyczącymi odpadów.
-

English

User Manual: Mobile Shelf on Wheels

- Assembly:** Follow the included assembly instructions. Ensure all parts are properly fitted, and screws are tightened securely.
 - Usage:** The mobile shelf is designed for storing lightweight items and easy movement with its wheels. Avoid overloading.
 - Care:** Clean the shelf with a dry cloth. For heavier dirt, use a damp cloth with a mild detergent.
 - Disposal:** Once the shelf is no longer in use, recycle it according to local waste disposal regulations.
-

Česky

Návod k použití: Mobilní regál na kolečkách

- Montáž:** Postupujte podle přiložených montážních pokynů. Ujistěte se, že všechny díly jsou správně namontovány a šrouby jsou řádně utaženy.
 - Použití:** Mobilní regál je určen k ukládání lehkých předmětů a snadnému pohybu pomocí koleček. Nepřetěžujte.
 - Údržba:** Čistěte regál suchým hadříkem. Při větším znečištění použijte vlhký hadřík s jemným čisticím prostředkem.
 - Likvidace:** Po ukončení používání recyklujte podle místních předpisů o odpadech.
-

Slovensky

Návod na použitie: Mobilný regál na kolieskach

- Montáž:** Postupujte podľa priloženého návodu na montáž. Skontrolujte, či sú všetky časti správne namontované a skrutky pevne utiahnuté.
 - Používanie:** Mobilný regál je určený na uloženie ľahkých predmetov a jednoduchý pohyb vďaka kolieskam. Vyhňte sa preťaženiu.
 - Údržba:** Čistite regál suchou handričkou. Pri väčšom znečistení použite vlhkú handričku s jemným čistiacim prostriedkom.
 - Likvidácia:** Po skončení používania recyklujte podľa miestnych predpisov o odpadoch.
-

Deutsch

Bedienungsanleitung: Mobiles Regal auf Rädern

1. **Montage:** Befolgen Sie die beiliegende Montageanleitung. Stellen Sie sicher, dass alle Teile ordnungsgemäß montiert und die Schrauben fest angezogen sind.
 2. **Verwendung:** Das mobile Regal ist für die Aufbewahrung leichter Gegenstände und das einfache Bewegen auf Rädern ausgelegt. Überlastung vermeiden.
 3. **Pflege:** Reinigen Sie das Regal mit einem trockenen Tuch. Bei starker Verschmutzung verwenden Sie ein feuchtes Tuch mit mildem Reinigungsmittel.
 4. **Entsorgung:** Entsorgen Sie das Regal nach Gebrauch gemäß den örtlichen Entsorgungsvorschriften.
-

Українська

Інструкція з експлуатації: Мобільний стелаж на колесах

1. **Збірка:** Дотримуйтесь інструкцій зі складання, що додаються. Переконайтеся, що всі частини правильно встановлені, а гвинти надійно закручені.
 2. **Використання:** Мобільний стелаж призначений для зберігання легких предметів та легкого переміщення завдяки колесам. Уникайте перевантаження.
 3. **Догляд:** Протирайте стелаж сухою ганчіркою. Для сильного забруднення використовуйте вологу ганчірку з м'яким миючим засобом.
 4. **Утилізація:** Після завершення використання, утилізуйте відповідно до місцевих правил утилізації відходів.
-

Română

Manual de utilizare: Raft mobil pe roți

1. **Asamblare:** Urmați instrucțiunile de asamblare incluse. Asigurați-vă că toate piesele sunt montate corespunzător și șuruburile sunt bine strânse.
 2. **Utilizare:** Raftul mobil este destinat depozitării obiectelor ușoare și deplasării ușoare datorită roților. Evitați supraîncărcarea.
 3. **Întreținere:** Curățați raftul cu o cârpă uscată. Pentru murdărie mai grea, folosiți o cârpă umedă cu un detergent blând.
 4. **Eliminare:** După utilizare, reciclați raftul conform reglementărilor locale de eliminare a deșeurilor.
-

Magyar

Használati útmutató: Mobil polc kerekeken

1. **Összeszerelés:** Kövesse a mellékelt összeszerelési utasításokat. Győződjön meg arról, hogy minden alkatrész megfelelően illeszkedik, és a csavarok biztonságosan meg vannak húzva.
 2. **Használat:** A mobil polc könnyű tárgyak tárolására és a kerekekkel való egyszerű mozgatásra készült. Kerülje a túlterhelést.
 3. **Karbantartás:** Tisztítsa meg a polcot száraz ruhával. Nagyobb szennyeződés esetén nedves ruhát és enyhe tisztítószer használjon.
 4. **Hulladékkezelés:** Amikor a polc már nem használható, a helyi hulladékkezelési előírások szerint hasznosítsa újra.
-

Български

Инструкция за употреба: Мобилен рафт на колела

1. **Монтаж:** Следвайте включените инструкции за монтаж. Уверете се, че всички части са правилно монтирани, а винтовете са добре затегнати.
2. **Използване:** Мобилният рафт е предназначен за съхранение на леки предмети и лесно придвижване благодарение на колелата. Избягвайте претоварването.
3. **Грижа:** Почиствайте рафта със суха кърпа. За по-силно замърсяване използвайте влажна кърпа с мек почистващ препарат.
4. **Изхвърляне:** След приключване на употребата, рециклирайте според местните разпоредби за отпадъци.

Ελληνικά

Οδηγίες Χρήσης: Κινητό ράφι με ρόδες

1. **Συναρμολόγηση:** Ακολουθήστε τις οδηγίες συναρμολόγησης που περιλαμβάνονται. Βεβαιωθείτε ότι όλα τα μέρη έχουν τοποθετηθεί σωστά και ότι οι βίδες είναι καλά σφιγμένες.
2. **Χρήση:** Το κινητό ράφι προορίζεται για αποθήκευση ελαφρών αντικειμένων και εύκολη μετακίνηση χάρη στους τροχούς του. Αποφύγετε την υπερφόρτωση.
3. **Συντήρηση:** Καθαρίστε το ράφι με ένα στεγνό πανί. Για πιο έντονη βρωμιά, χρησιμοποιήστε ένα υγρό πανί με ένα ήπιο απορρυπαντικό.
4. **Απόρριψη:** Μετά το τέλος της χρήσης, ανακυκλώστε το ράφι σύμφωνα με τους τοπικούς κανονισμούς διάθεσης αποβλήτων.

Lietuvių

Naudojimo instrukcija: Mobilioji lentyna su ratukais

1. **Surinkimas:** Vykdykite pridėtas surinkimo instrukcijas. Įsitinkite, kad visos dalys tinkamai pritvirtintos ir varžtai gerai priveržti.
2. **Naudojimas:** Mobilioji lentyna skirta lengviems daiktams laikyti ir lengvam judėjimui dėl ratukų. Venkite perkrovo.
3. **Priežiūra:** Valykite lentyną sausa šluoste. Dėl stipresnių nešvarumų naudokite drėgną šluostę su švelniu plovikliu.
4. **Šalinimas:** Baigę naudoti, perdirbkite lentyną pagal vietinius atliekų šalinimo reikalavimus.

Latviešu

Lietošanas instrukcija: Mobilais plaukts uz riteņiem

1. **Montāža:** Ievērojiet pievienotās montāžas instrukcijas. Pārbaudiet, ka visas detaļas ir pareizi uzstādītas un skrūves ir cieši pievilktas.
2. **Lietošana:** Mobilais plaukts ir paredzēts vieglu priekšmetu glabāšanai un vieglai pārvietošanai ar riteņiem. Izvairieties no pārslogošanas.
3. **Kopšana:** Tīriet plauktu ar sausu drānu. Smagāku netīrumu gadījumā izmantojiet mitru drānu ar maigu tīrīšanas līdzekli.
4. **Izmešana:** Pēc lietošanas pārstrādājiet plauktu saskaņā ar vietējiem atkritumu apsaimniekošanas noteikumiem.

Suomi

Käyttöohje: Liikuteltava hylly pyörillä

1. **Kokoaminen:** Noudata mukana tulevia kokoamisohjeita. Varmista, että kaikki osat on asennettu oikein ja ruuvit kiristetty kunnolla.
2. **Käyttö:** Liikuteltava hylly on suunniteltu kevyiden esineiden säilytykseen ja helppoon siirtämiseen pyörien avulla. Vältä ylikuormitusta.
3. **Hoito:** Pyyhi hylly kuivalla liinalla. Raskaampaan likaan käytä kosteaa liinaa ja mietoa pesuainetta.
4. **Hävittäminen:** Kun hyllyä ei enää käytetä, kierrätä se paikallisten jätteenkäsittelysääntöjen mukaisesti.

Hrvatski

Upute za uporabu: Mobilna polica na kotačima

1. **Sastavljanje:** Slijedite priložene upute za sastavljanje. Provjerite jesu li svi dijelovi pravilno postavljeni i jesu li vijci čvrsto zategnuti.
2. **Uporaba:** Mobilna polica je namijenjena za spremanje laganih predmeta i jednostavno kretanje zahvaljujući kotačima. Izbjegavajte preopterećenje.
3. **Održavanje:** Očistite policu suhom krpom. Za jače prljavštine koristite vlažnu krpu s blagim deterdžentom.
4. **Zbrinjavanje:** Nakon što se polica više ne koristi, reciklirajte je u skladu s lokalnim propisima o zbrinjavanju otpada.

Slovensko

Navodila za uporabo: Mobilni regal na kolesih

1. **Montaža:** Sledite priloženim navodilom za montažo. Prepričajte se, da so vsi deli pravilno nameščeni in vijaki dobro zategnjeni.
2. **Uporaba:** Mobilni regal je namenjen shranjevanju lahkih predmetov in enostavnemu premikanju s pomočjo koles. Izogibajte se preobremenitvam.
3. **Vzdrževanje:** Regal obrišite s suho krpo. Za trdovratno umazanijo uporabite vlažno krpo z blagim detergentom.
4. **Odlaganje:** Ko regal ni več v uporabi, ga reciklirajte v skladu z lokalnimi predpisi o ravnanju z odpadki.

Français

Mode d'emploi: Étagère mobile sur roulettes

1. **Assemblage:** Suivez les instructions de montage fournies. Assurez-vous que toutes les pièces sont correctement assemblées et que les vis sont bien serrées.
2. **Utilisation:** L'étagère mobile est conçue pour ranger des objets légers et être déplacée facilement grâce à ses roulettes. Évitez la surcharge.
3. **Entretien:** Nettoyez l'étagère avec un chiffon sec. Pour des salissures plus importantes, utilisez un chiffon humide avec un détergent doux.
4. **Élimination:** Lorsque l'étagère n'est plus utilisée, recyclez-la selon les réglementations locales en matière d'élimination des déchets.

Español

Manual de instrucciones: Estantería móvil con ruedas

1. **Montaje:** Siga las instrucciones de montaje incluidas. Asegúrese de que todas las piezas estén bien ensambladas y que los tornillos estén apretados correctamente.

2. **Uso:** La estantería móvil está diseñada para almacenar objetos ligeros y moverse fácilmente gracias a sus ruedas. Evite sobrecargarla.
 3. **Mantenimiento:** Limpie la estantería con un paño seco. Para suciedad más difícil, use un paño húmedo con un detergente suave.
 4. **Eliminación:** Una vez que la estantería ya no se utilice, recíclela de acuerdo con las normativas locales sobre desechos.
-

Svenska

Bruksanvisning: Mobil hylla på hjul

1. **Montering:** Följ de medföljande monteringsanvisningarna. Se till att alla delar är korrekt monterade och att skruvarna är ordentligt åtdragna.
 2. **Användning:** Den mobila hyllan är avsedd för förvaring av lätta föremål och enkel förflyttning med hjälp av hjul. Undvik överbelastning.
 3. **Underhåll:** Rengör hyllan med en torr trasa. För tyngre smuts, använd en fuktig trasa med ett mildt rengöringsmedel.
 4. **Bortskaffning:** När hyllan inte längre används, återvinn den enligt lokala bestämmelser om avfallshantering.
-

Português

Manual de instruções: Estante móvel com rodas

1. **Montagem:** Siga as instruções de montagem incluídas. Certifique-se de que todas as peças estão corretamente montadas e os parafusos estão bem apertados.
 2. **Uso:** A estante móvel é projetada para armazenar itens leves e ser movida facilmente graças às suas rodas. Evite sobrecarregá-la.
 3. **Manutenção:** Limpe a estante com um pano seco. Para sujeiras mais difíceis, use um pano úmido com um detergente suave.
 4. **Descarte:** Quando a estante não for mais utilizada, recicle-a de acordo com os regulamentos locais de descarte de resíduos.
-

Nederlands

Gebruiksaanwijzing: Mobiele kast op wielen

1. **Montage:** Volg de bijgevoegde montage-instructies. Zorg ervoor dat alle onderdelen correct zijn gemonteerd en de schroeven goed vastzitten.
 2. **Gebruik:** De mobiele kast is ontworpen voor het opbergen van lichte voorwerpen en het gemakkelijk verplaatsen dankzij de wielen. Vermijd overbelasting.
 3. **Onderhoud:** Reinig de kast met een droge doek. Voor hardnekkig vuil kunt u een vochtige doek met een mild schoonmaakmiddel gebruiken.
 4. **Afvoer:** Als de kast niet meer wordt gebruikt, recycle deze volgens de plaatselijke voorschriften voor afvalverwerking.
-

Italiano

Manuale d'uso: Scaffale mobile con ruote

1. **Montaggio:** Seguire le istruzioni di montaggio incluse. Assicurarsi che tutte le parti siano montate correttamente e che le viti siano ben serrate.
2. **Uso:** Lo scaffale mobile è progettato per riporre oggetti leggeri e per essere spostato facilmente grazie alle sue ruote. Evitare il sovraccarico.
3. **Manutenzione:** Pulire lo scaffale con un panno asciutto. Per sporco più resistente, utilizzare un panno umido con un detergente delicato.
4. **Smaltimento:** Quando lo scaffale non è più utilizzato, riciclarlo secondo le normative locali sullo smaltimento dei rifiuti.